

БИБЛИОТЕКА

410 АВГ. 1911

И. М. У.

2. См 132

5475: m  
475

СВѢТЪ ХРІТОВЪ ПРОСВѢЩАЕТЪ ВСѢХЪ.



# Американскій Православный Вѣстникъ.

„Russian Orthodox American Messenger”

Подписная цѣна на годъ: 24 выпуска 3 дол. (6 рублей).

TERMS OF ANNUAL SUBSCRIPTION: 24 issues — \$3.00.

Отдѣльные номера по 15 ц. Issued semi-monthly, every 14-th and 28-th. Single copies at 15 cents

Rev. A. Hotovitzky, Publisher.

15 E. 97th St. N. Y. City

— Entered at the Post Office as Second Class Mail Matter —

No. 21. Vol. XV. — New York, NOVEMBER 14, 1911, 14 ноября 1911 г. No 21.

For English text see page 373.

## МЫСЛИ

изъ бесѣды Высокопреосвященнѣйшаго Архіепископа Платона  
къ "вопросу о свободѣ совѣсти". Кіевъ, 1902 г.



«Сущность христіанскаго ученія и христіанской жизни сводится къ одному чувству и чувство это есть любовь. Вся жизнь Христа, приносящаго себя въ жертву правдѣ Божіей, есть не что иное, какъ выраженіе любви, — въ ученіи Его слышится одинъ голосъ — голосъ нераздѣльной любви, въ жизни — одинъ

духъ, духъ самой чистой любви. Любовь христіанская обнимаетъ все: Бога, человѣчество, даже и враговъ; предъ нею исчезаетъ всякое различіе происхожденія и положеніе» (стр. 28).

«Не о свободѣ личности въ вѣрѣ надо говорить теперь, а объ улучшеніи этой лич-

ности. Если бы совершенная жизнь была истинно христіанской, если бы современные христіане были дѣйствительно христіанами, тогда совесть ихъ даже и не чувствовала бы церковныхъ узъ: онѣ существуютъ только для того, кто носитъ имя Христова, не будучи христіаниномъ на дѣлѣ» (20).

«Дѣятельная любовь къ ближнему рождаетъ въ христіанинѣ смиреніе, смиреніе приводитъ его къ искреннему и глубокому сокрушенію о своихъ грѣхахъ, что даетъ ему силу сопротивляться страстямъ для достиженія нравственной чистоты; а когда онъ достигъ нравственной чистоты, тогда душа его становится способною имѣть сыновнее дерзновеніе къ Богу; а это служитъ доказательствомъ того, что онъ сдѣлался приснымъ Богу. Такимъ образомъ любовь приближаетъ къ Богу, дѣлая его чадомъ Божиимъ и храмомъ Духа Святаго» (31).

«Воспламеняется же въ сердцѣ нашемъ христіанская любовь чрезъ приращеніе, такъ сказать, сердца нашего къ безконечной любви Божіей къ намъ, явленной къ Иисусѣ Христѣ» (32).

«Христосъ учредилъ на землѣ царство, обнимающее и соединяющее всѣхъ однимъ общимъ чувствомъ любви. Тѣ, кто не проникся этой любовью, тѣ внутренно не участвуютъ въ благодатномъ союзѣ любви, хотя бы и принадлежали къ нему вѣншию. Религіозный характеръ христіанской любви, возводящей все къ Богу, придаетъ единство человѣческой жизни, укрѣпляетъ всевозможныя обнаруженія ея и возвышаетъ человѣка въ дѣятельности» (32).

«Источникомъ христіанской любви служитъ безпредѣльная любовь Божія къ намъ въ Его Сынѣ: мы должны любить Его, потому что Онъ прежде возлюбилъ насъ» (1 Іоан. 4, 19).

«Христіанская любовь состоитъ въ чув-

ствѣ или сознаніи любви къ намъ Божіей, въ вѣрѣ нашего сердца въ то, что Господь сотворилъ и творитъ для насъ» (33).

«Сердце, любящее Бога или исполненное Христовой жизни, находитъ для себя блаженство вездѣ и даже въ томъ, въ чемъ сердце, чуждое такой любви, не только не находитъ наслажденія, но даже мучится недовольствомъ и скорбію» (35).

«Скорби и несчастія, которыхъ стараются избѣгнуть въ жизни, любовь готова переносить ради Господа съ радостью: она увѣрена, что своими страданіями входитъ въ общеніе страстей Христовыхъ» (1 Петр. IV, 13).

«Подъ воздѣйствіемъ любви и воли христіанина получаетъ необыкновенную силу въ осуществленіи своихъ добрыхъ желаній и достиженіи цѣлей— (36).

«Нелюбящій Бога не видитъ самыхъ ясныхъ путей, самыхъ поразительныхъ знаменій Божіихъ, а любящій повсюду встрѣчаетъ ихъ» (Пс. 138, 7—12).

«Нелюбящій Бога часто для успокоенія своей мутящейся совѣсти намѣренно старается удалить мысль о Богѣ, а для любящаго— все блаженство въ размышленіи о Немъ» (Пс. 41, 2—4).

«Въ религіозномъ чувствѣ христіанской любви политическій деспотизмъ царей и владыкъ земныхъ нанесъ себѣ неустранимаго и, быть можетъ, самаго могущественнаго противника» (39).

«Христіанство — это религія милосердія и участія къ бѣдности, болѣзни и несчастію. Широкая и плодотворная благотворительность въ исторіи Церкви есть то благороднѣйшее явленіе, на которомъ съ отрадою останавливается взоръ обозрѣвателя древне-христіанской жизни» (39).

«Христіанская супружеская жизнь является священнымъ храмомъ, подъ сѣнью ко-

того расцвѣтають плоды. Обѣ цѣли брака — и правственное восполненіе членовъ союза и рожденіе и воспитаніе дѣтей находятъ здѣсь полное осуществленіе» (38).

«Миссіи—суть самый величественный плодъ чувства христіанской любви» (41).

«Миссіонеры должны, не взирая ни на что, дѣйствовать въ интересахъ вѣчнаго спасенія людей, т. е. въ интересахъ Церкви, — слабыхъ изъ вѣрующихъ они должны утвердить въ вѣрѣ, отпадшихъ отъ вѣры привести къ ней, заблуждающихся наставить и т. п. Дѣйствуя такимъ образомъ, они освобождаютъ человѣка изъ сѣти заблужденій, — просвѣщая его истиною, дѣлаютъ его истинно свободнымъ, ибо, дѣлаясь свободнымъ внутренне, духовно, человѣкъ освобождается и отъ внѣшнихъ оковъ» (42).

«Человѣкъ, родившійся въ недрахъ Церкви святой, будетъ любить ее, какъ мать свою, и совѣсть его никогда не будутъ смущать тѣ заботы, которыя его иужно любящая мать имѣетъ о немъ» (42).

«Вѣра намъ указана, любовь намъ вложена. Остается только показывать христіанину свою вѣру въ дѣлахъ любви, чтобы совѣсть его была спокойна относительно вѣры. Тогда, при такомъ отношеніи къ требованіямъ вѣры, люди, которые какъ бы стараются не понимать другъ друга въ вопросахъ вѣры, безъ словъ сговорились бы о томъ, что есть «едино на потребу», о томъ, что нужно не называться только христіаниномъ, а жить по-христіански; не интересоваться разными вопросами настолько, чтобы сдѣлать изъ нихъ злобу дня, а потомъ и забыть, а воплотить ихъ въ своей жизни, осуществить въ своихъ интересахъ» (45).

«Свобода христіанина есть свобода отреченія, самоограниченія, а это и есть тяжесть христіанской любви. Тяжесть эта могла бы оказаться выше силъ человѣка, если бы та же любовь не оказывала ему на блаженную вѣчность» (45).

«Любовь—это свѣтильникъ, который не-

угасяемо горитъ въ Церкви Христовой, освѣщая путь въ вѣчную блаженную жизнь; свѣтильникъ, пламя котораго не задуется никакое человѣческое мудрованіе; — свѣтильникъ, при свѣтѣ котораго истинный христіанинъ свободно совершаетъ свой путь въ горнее отечество» (44).

Почти десятилѣтіе, какъ выказаны эти мысли нашимъ Владыкою еще въ бытность его Епископомъ въ г. Кіевѣ по поводу толковъ о свободѣ совѣсти съ легкой руки орловскаго присяжнаго повѣреннаго Страхова. Но мысли эти свѣжи и теперь, такъ какъ онѣ основаны на добромъ основаніи — на проникновенномъ изученіи вѣчнаго Слова Божія, безсмертныхъ твореній Св. Отцевъ Церкви Христовой и на вѣчно живомъ преданіи и опытѣ церковныхъ. Понестись можно сожалѣть, что до настоящаго времени въ нашей богословской литературѣ нѣтъ собранія твореній нашего Первосвятителя. Разсѣяны они по многимъ періодическимъ богословскимъ изданіямъ и представляютъ то огромные трактаты, то спеціальныя изслѣдованія, то обильныя слова и поученія, то краткія замѣтки на животрепещущія темы, выдвигаемыя современнымъ ускореннымъ темпомъ жизни въ великой Россіи за истекшее десятилѣтіе. Если вспомнимъ, что нашъ Владыка выступалъ не только какъ академическій профессоръ, но и какъ церковный и даже народный вѣстникъ, отзывавшійся на многоразличныя злобы дня не только, устно, но и печатно, — то сознаемъ, что не имѣя полнаго собранія его твореній, мы лишены великаго руководства во многихъ вопросахъ жизни.

Отъ души пожелаемъ, чтобы слѣдующій годъ, знаменательный въ жизни нашего милостиваго Архипастыря, какъ годъ десятилѣтія его свѣтительства, далъ намъ полную возможность насладиться всѣмъ духовнымъ дарованіемъ, какимъ обладаетъ, по милости Божіей, нашъ благостнѣйшій Владыка.

Мы вполне увѣрены, что читатели Его

Высокопреосвященства, Архієпископа С.-Американскаго Платона, какъ въ Кіевѣ, такъ и въ Петербургѣ другихъ мѣстахъ великой Россіи, его ученики и благодарные питомцы, раздѣляютъ это общее желаніе миссіонеровъ Америки и приложатъ всѣ старанія ко дню знаменательнаго юбилея нашего Владыки дать полное собраніе сочиненій Его Высокопреосвященства.

*Прот. Леонидъ Туржесвичъ.*

### Нѣсколько часовъ въ Свято-Тихоновской Обители.

Дорогу компаніи Егіе врядъ ли можно любить, и только потому, что она требуетъ меньше пересадокъ, пользовались мы ею встарь при поѣздкахъ въ монастырь. Тинеть-тинеть, точь въ точь иной ломовикъ, всю душу вымотаетъ, а все до цѣли далеко—далеко. Даже въ поговорку здѣсь вошло: «ползетъ какъ При»... Администрація сама сознаетъ свои немощи, и сама же надъ собою подшучиваетъ. Въ книжкахъ своихъ желѣзнодорожныхъ росписаній нѣсколько страничекъ юмористическому отдѣлу отвела, и печатаетъ впечатлѣнія и «благодарности» пассажировъ. Чего-чего тутъ не пишется: «выѣхалъ шестъ одинъ, изъ Нью Йорка я въ 1900 году... прибылъ благополучно въ Пассайкъ (15 миль) въ 1911 г.» и т. д.

«Однако», какъ говоритъ одинъ нашъ добрый Ситкинскій знакомый, рискнули мы нынѣшней ранней осенью тряхнуть стариной и въ грустномъ Егіе-скомъ вагонѣ добраться до обители Свято-Тихоновской. Высокопреосвященнаго Владыку призывали туда дѣла по монастырю, — нужно было дать указанія по передѣлкамъ на зиму и повзытатъ кандидатовъ готовящихся къ постриженію и воспитанниковъ готовящихся въ Семинарію, а пока несущихъ послушанія, — и такъ какъ у одного изъ спутниковъ Владыки,

о. смолителя монастырскаго іеромонаха Веніаміна клерикальный билетъ только по Егіе имѣлся, то и Владыка рѣшилъ по ней ѣхать. И поѣхали. Другимъ спутникомъ Владыки угодно было взять меня. И какъ ни медленно двигался нашъ поѣздъ — я искренно радъ былъ путешествію, предвкушая радости монастырскія, и наслаждался картинками необычайно богатой красками осенней природы.

«Ахъ, вы опять съ своей природою... Все природа да природа»... Ну не стану... Но поглядѣли бы вы на эти деревья, кусты, и пѣвны, этотъ покой, нарушаемый только изрѣдка шелестомъ осыпающейся листвы, устлавшей точно червонцами дорогу... Вдохнули бы вы послѣ дымнаго закопѣлаго Нью Йорка просторъ полей, чистоту и благораствореніе воздуха... Какъ прекрасно твореніе Твое, Господи! А лента всевозможныхъ цвѣтовъ, всевозможныхъ оттѣнковъ въ окнѣ вагона все развивалась и развивалась предъ нашимъ взоромъ... Поймешь, почему въ школахъ американскихъ такъ часто даютъ учительницы темы: «осенніе цвѣта»... Бѣдныя, милыя старыя дѣвы!

Осенній вечеръ уже надернулъ густой, почти непроницаемый покровъ на землю, когда, наконецъ, кондукторъ хриплымъ, какъ намазаный локомотивъ голосомъ выкрикнулъ «Гравити», и мы очутились на маленькой кеосинкою освѣщенной станціи, куда вскорѣ подкатила и Владычняя монастырская колѣжа. Какъ въ этой темнотѣ наши молодые трехлѣтки, близнецъ къ близнецу, масть къ масти, находили дорогу, какъ умудрялся нашъ юный «братъ Василій» направлять экипажъ по оврагамъ, рытвинамъ, крутымъ свѣзамъ, не знаю, но ѣхали мы не останавливаясь, какъ ѣхали бы днемъ, и вскорѣ загорѣлись вдали огоньки сначала пріюта сиротскаго, а потомъ и обители. Братія ожидала Гостя-Архіепастыря на порогѣ зданія и вочную тишину нарушила радостныя восклицанія «Исполла-ети-Деспота!» Было поздно, слушали молитвы, потрещивали несравнен-

пыхъ монастырскимъ борщомъ съ свеклою и фасолью. — а огурцы на сей разъ оказались переквашенными, — испросили благословенія Святителя, и — на краткій покой...

Краткій, потому что тутъ забрезжить свѣтъ, вѣрнѣе — еще сущей тьмѣ, о. Кассіанъ уже сотворилъ началъ и ударилъ въ колоколъ; пора вставать!.. Зашевельшися въ келіяхъ, засѣвши въ церковь... Служить о. Никонъ, теперь уже іеромонахъ, своимъ тоненькимъ голоскомъ, а на клиросѣ восѣвала своя братія, голосами зычными, подъ водительство о. Веніамина, и даже нѣчто концертное — послѣ причастія — изобразили. За обѣдней новопреставленныхъ поминали — рр. Божіихъ — епископа Павла (Кіевского) и боярина Петра (Столыпина), ибо Его Высокопреосвященство ни одной службой со дня печальной вѣсти о кончинѣ обоихъ сихъ лично ему извѣстныхъ дѣятелей родной церкви и страны безъ молитвы о упокоеніи ихъ въ Царствіи небесномъ не пропускалъ, и нарочитыи въ день погребенія, и урочные дни службы совершалъ. Вѣчная имъ память!

Времени, къ сожалѣнію, мало было, — къ полудню уже отъѣздъ назначенъ быть въ сосѣдній приходъ, Скрантонгъ, мѣсто подъ школу новостроющуюся и приходскій домъ осматривать и документы по займу денегъ на этотъ предметъ оформить. Посему, сейчасъ же послѣ службы, поспытавъ изъ послушниковъ тѣхъ, кто выражалъ къ иноческому подвигу призваніе и влеченіе, Высокопреосвященнѣйшій Владыка пошелъ поосмотрѣть всю усадьбу обители, пріютъ, архіерейскій домъ, служебныя постройки. Жизнь монастыря съ ранняго утра пошла своимъ чередомъ, всѣ пошли по своимъ послушаніямъ... Рабы оказались блаженными, ибо Господинъ нашелъ всѣхъ бдѣющими. За короткое время взрыли плугомъ огромные участки земли, разнѣе необдѣланной, и предназначенной по указанію Владыки теперь — частью подъ огородныя овощи, частью подъ овсяный посѣвъ. Проведенныя борозды плотнымъ калѣжомъ

околожили даже архіерейской дожь: «по мой комфортъ важнѣе, говорить Архiepастырѣ, а пошла и хлѣбъ для монастыря»... Въ своемъ усердіи окопомъ обители о. Никонъ такъ далеко съ плугомъ зашелъ, что Анна Андреевна даже поспыталась на удобства опекаемого ею пріюта увидѣла и съ добродушной жалобой тутъ же на о. Никона къ Владыкѣ обратилась, а о. Никонъ какъ жалобу эту слушалъ, такъ даже въ руку зачмыхалъ отъ удовольствія, какъ Анна Андреевна о «шнцесахъ» болѣла.

Тутъ же неподдаку изъ камней, что изъ земли повыкорчевали, на обрывѣ холмика, цѣлую террасу одинъ мастеръ мостить, — засыпаютъ послѣ землей, засеютъ травкой, хорошая площадка при домѣ будетъ, — а самый домъ въ древесной лѣтнѣй нѣтъ маляръ расписывать, и все критику каменщиковъ на маляра, а маляръ на плотника наводили, безлюбную, такъ просто чтобы часъ скоротать и себя къ дѣлу подбодрить. А впереди еще работы и работы: прудъ расчищать будутъ, дорогу прокладывать, ступеньки по спуску изъ цемента лить... Были бы руки, а дѣло найдется! Слава Богу, иноки — оно утѣшеніе. Лица молодыя, скромныя, радостныя. Жизнь безъ претензій. Хвосты звѣзды съ неба не берутся, а на землѣ тепленькой свѣчей — Богу на славу, людямъ во спасеніе — горятъ и свѣтятъ. Богъ изъ въ помощь!

Много радости принесъ изъ Владыки своимъ пріѣздомъ. И всего то нѣсколько часовъ пробылъ, а всѣ какъ малыя дѣти къ отцу — къ нему тинулись. Жаль только, въ пріютѣ не всѣ дѣтки на лицо были: старшіе въ английскую школу ушли, остались одни «горобцы» съ любимцемъ смотрительницы Мишенькой — голытичкомъ двухъ лѣтъ. Все таки и съ ними Анна Андреевна «исполна-эти-Деспота» Высокому Посѣтителю пропѣла, и они безъ робости, сложивъ ручки, подъ благословеніе подходили и «на конфеты» получили. Конфеты оказались конечно бананами. Такъ рѣшила Анна Андреевна: «бананы дѣти луч-

ше любить... Тише, дѣти!!!» Хотя дѣти и времени поспѣвать не имѣли, ибо обѣими руками бананы въ ротъ затискивали и сопѣли отъ удовольствія...

Ничто не обойдено было вниманіемъ Владыки. Какъ опытный хозяинъ, осматривалъ Архипастырь служебныя постройки, заставлялъ въ своемъ присутствіи оглануть лошадей, кашлявшихъ и простуженныхъ, посылать за ветеринаромъ. Лошадки—красота. Въ городѣ такой выѣздъ тысячи бы стоить. Надо беречь.

Обходили усадьбу, и велухъ мечтали. Господи, немного бы денегъ, и прикупить бы рядомъ еще ферму. Тогда бы на ноги твердо встали. Вотъ бы благодѣтели нашлись! А то теперь, то сѣна не хватаетъ, то воды мало. «Что скрывать, печалился Владыка, — по-



Дѣти Сиротскаго Приюта.

рой досада беретъ, зачѣмъ такъ далеко отъ желѣзной дороги, отъ людскихъ поселковъ мы съ монастыремъ ушли. И земля мало родитъ, в паломникамъ не подѣ стать часто ходить... И воды ведохватка... А вотъ такъ и тянетъ сюда... Какъ посмотрѣвъ на эту благодать, помолвись въ этой церковкѣ, повимъ человѣкомъ стаетъ... Великое дѣло — монастырь, и въ Америкѣ!»

И Владыка даже зимой отрываетъ отъ своей трудѣйшей ведѣли, отъ своего незнакомаго досуга времени депь-другой, чтобы поблвкать къ нашей обители, помолиться тамъ съ иноками, и скромный Веніаминъ, простецъ Илюговъ съ вѣчно разлетающимся по воздуху кафтаномъ, преисполненный достоинства Кассіана, эти «братя наши» каменщиками и

маляры близки его сердцу, дороги ему... Дობродушно улыбаются онъ, слушая ворчанье на братію смотрительницы приюта, прикрикивающей на дѣтокъ и неизмѣнно являющейся къ Архипастырю съ блюдцемъ варенья собственной фабрикаціи, съ великою радостью отстаиваетъ безконечныя пстовыя службы въ церкви, съ любовью переживаетъ все, что дышеть здѣсь монастыремъ—иночествомъ...

Опять лошадки подкатили къ подъѣзду. Снова братія лобызаетъ десницу Архипастыря, совершая метаніе... Путаясь въ рясу Кассіанъ бѣжитъ на монастырскую колокольню и звонить, звонить, сурово поглядывая изъ подъ скуфейки на отбывающаго Владыку, издали осѣившаго его Архипастырскимъ благословеніемъ. Снова у воротъ приюта прощались дѣтки-сиротки—«ис-полла-эти Деспота!»... И прощай святая обитель!..

Нѣтъ!.. Минутъ черезъ десять звонкія привѣтствія еще разъ донеслись до слуха Владыки... Съ порога общественной школы бѣжали наши старшія дѣтки-сиротки. Они сразу узнали кто проѣзжалъ и безъ шапокъ долго провожали радостными взглядами поспѣващаго ихъ приютъ Гостя-Архипастыря.

А. Х.

«0»

## Къ юбилею товарища.

Америка — исключительная страна. Здѣсь все особенно. Правда, много здѣсь европейскаго, заимствованнаго, привезеннаго изъ болѣе культурныхъ государствъ, но есть, какъ и во всякой странѣ, многое и свое, самобытное, оригинальное. Изъ этого собственнаго американскаго обращаетъ наше особенно русское вниманіе американская поспѣшность жить, быстро производить всякую работу. Для насъ, повторяю, русскихъ, особенно на первыхъ порахъ, такая быстрота, такая скорость, поспѣшность кажется даже невѣроятной. Мы

не совѣмъ довѣряли въ эту мою бытность на родинѣ, когда и разсказывалъ, что здѣсь въ Америкѣ четырнадцатилѣтніе мальчики и дѣвочки уже живутъ почти самостоятельно, имѣя свой личный, самостоятельный «бизнесъ», что дома въ десять—штринадцать этажей строятся въ полгода, что даже церкви такія, какъ въ Пассайкѣ, заканчиваются своею вѣнчанною постройкою въ семь мѣсяцевъ, что поѣзда здѣсь на станціяхъ не стоятъ по 40 минутъ, что неполученіе отвѣта на шеемо втеченіе двухъ дней вызываетъ уже недоумѣніе..., что.... Да что только не дѣлается въ этой Америкѣ быстро, скоро, поспѣшно... Всѣ мы, живущіе здѣсь, видимъ все это каждый день и всякій разъ удивляемся, хотя, попривыкнувъ, уже иногда и не замѣчаемъ этой скорости.

Такая интенсивная жизнь американская не можетъ не отражаться и на нашей здѣсь дѣятельности. И мы и наши пасомые волей-неволей подчиняемся этимъ условіямъ и въ свою очередь начинаемъ жить и переживать все скорѣе, сильнѣе, чѣмъ то-же самое переживаемъ мы на родинѣ. Ярче, не хвалясь скажу, горимъ мы здѣсь и скорѣе сгораемъ. Но кромѣ этихъ чисто американскихъ «скорыхъ» условій, въ силу которыхъ мы также быстрѣе сгораемъ, у насъ есть много другихъ причинъ, по которымъ десятилѣтній періодъ священства въ Америкѣ уже считается «юбилеемъ», юбилеемъ заслуживающимъ вниманія и Архипастыря нашего и Св. Синода, утверждающаго пенсію намъ за десятилѣтіе, и пасомыхъ нашихъ, и нашего собственнаго...

Если вообще служеніе священническое весьма тяжело какъ по своей отвѣтственности, такъ и по высотѣ задачи его, то служеніе священника миссіонера настолько труднѣе, насколько оно выше и отвѣтственнѣе.

Тяжесть священническаго-миссіонерскаго служенія въ Америкѣ еще увеличиваетъ тѣмъ, что служеніе это проходитъ среди такъ озлобленныхъ недруговъ нашего св. Православія. Такая враждебность къ право-

славію настолько глубоко впитывается въ провинцахъ, что даже униаты ставшіе уже православными, долгое время не могутъ отрѣшиться отъ прежнихъ вѣрній и съ большимъ трудомъ привыкаютъ къ «свищеннику», называя его болше «папомъ ксендзомъ». Не мало труда и успій затрачивается здѣсь нашими миссіонерами для «прирученія» къ себѣ своихъ новыхъ пасомыхъ, новыхъ не только, какъ только обращенныхъ къ православію, но новыхъ и по своей національности. Преимущественный составъ нашей Миссіи—народъ собственно русскій, но настолько уже утратившій свою русскость, что насъ дѣйствительно настоящихъ русскихъ часто считаетъ уже чужими и языкъ нашъ чисто русскій называетъ «москальскимъ» и чувствуетъ себя къ намъ какъ бы враждебно настроеннымъ. И сколько приходится приспособляться, приравливаться, примѣняться. Въ этомъ и вся драма не только каждаго здѣсь изъ насъ, но мнѣ кажется даже и всего нашего православія, въ этомъ и вся та тяжесть, десятилѣтіе каковой поистинѣ признается «юбилеемъ» заслуживающимъ вниманія.

Обычно сюда въ Америку въ нашу Миссію являются священники-миссіонеры люди молодые, которые не были еще священниками и въ Россіи. Не воспитавъ въ себѣ пастырства, практики священнической, новооставленный юноша миссіонеръ идетъ на дѣло свое къ невѣдомымъ людямъ. Зная только свой родной языкъ русскій идешь съ радостью къ своимъ русскимъ—православнымъ братьямъ, чтобы раздѣлить съ ними все скорби и печали, а иногда и отрадныя минуты здѣсь на чужбинѣ. Идетъ юноша-пастырь къ «своимъ» вести дѣло святой церкви православной не выполнѣ иногда твердо усвоивъ въ себѣ навыкъ къ церковности. И горе бываетъ, если твоя еще юная практика не понравилась какому либо салунисту или дающему на 20 процентовъ займы, горе тебѣ, юный пастырь, если ты говоришь свои хотя и пылкія рѣчи, но на чисто русскомъ языкѣ... Ты уже не толь-

ко не «свой», ты чуть не врагъ. А если ты заговоришь противъ пьянства — этого такъ вкоренившася въ нашъ русскій народъ и здѣсь въ Америкѣ зла, то противъ тебя ополчатся все «русскіе патріоты», имя которымъ салунисты, и конечно направятъ все силы чтобы выжить тебя. Здѣсь въ Америкѣ въ каждомъ приходѣ, какъ наростъ какой, непременно есть такъ называемый «боссъ» и часто не одинъ. Эти ужасные «боссы» и ведутъ главную роль во всей драмѣ нашего такъ печально ими же создающася положенія. Я не имѣю цѣлью писать подробно объ этихъ несчастіяхъ нашей Миссіи, а только напоминаю о нихъ, какъ условіяхъ жизни пастыря-миссіонера въ Америкѣ. Посему ограничусь напоминаніями только всеѣмъ намъ извѣстныхъ «примѣненій статутонъ сполученной державы» тамъ, гдѣ вовсе не слѣдуетъ этихъ примѣненій, требованій исключительно по капризу, а не по непониманію русской рѣчи, «галицкой или угорской мовы», полной зависимости только отъ «босса», полного ему только повиновенія и угожденія. Какая тяжесть для несчастнаго и бѣднаго миссіонера отъ этого одного только «босса»... Боже, Боже, сколько униженія, какихъ обидъ и нареканій, злословія и порицанія не переживетъ бѣдный миссіонеръ отъ него... Я не могу не привести здѣсь для особой яркости выразительныхъ мѣстъ изъ той могучей статьи, которая и называется «Боссизмъ». — «Бѣдный ты, русскій человекъ. Кто тебя тутъ подмѣнилъ. Какимъ ты былъ тамъ въ старомъ краѣ, в что съ тобою стало здѣсь. Развѣ рѣшалъ ты тамъ въ кабакахъ церковные вопросы. А здѣсь ты съ стаканомъ пива въ рукѣ и съ туманомъ отъ пива въ головѣ рѣшаешь тѣ вопросы и безъ всякаго страха веуе произносишь въ салунахъ имя Трисвятаго Бога... Неужели же ты не понимаешь, что салунъ въ такихъ случаяхъ является предверіемъ того ада, отъ вѣчной жизни въ которомъ да избавитъ Богъ душу твою.

«А салунисты бываютъ особенно до-

вольны тогда, когда салунъ ихъ имѣетъ видъ ада. Какъ же. Въ ихъ распоряженіи тогда не только приобретаемое имущество ихъ земляковъ, но даже и вѣчное спасеніе, — они «газды» въ тотъ часъ не только своего салуна, но и церкви, храма Божія, — они могутъ распоряжаться судьбою не только своихъ наймитовъ, но и служителями церкви, пастырями... Вотъ условія, при которыхъ миссіонерствуетъ здѣсь нашъ русскій православный миссіонеръ.

Оставивъ незамѣнимую Россію, родителей престарѣлыхъ или одну матушку — вдову, родныхъ и друзей, ѣдешь въ невѣдомую даль черезъ необъятный океанъ и только однимъ утѣшаешь себя и ободряешь, что ѣдешь на помощь и работу своимъ роднымъ братьямъ русскимъ православнымъ людямъ... И находишь себѣ кличку «москаля»... И «изъ года въ годъ» все силы напрягаешь, чтобы не быть «москалемъ», а тѣмъ русскимъ человекомъ, какимъ себя считаютъ и тѣ, для которыхъ «вшицко едно»... Десять лѣтъ такой жизни... Не имѣю словъ выразить, какъ это тяжело, трудно, больно... И если бы не любовь къ намъ Владыкъ нашихъ, если бы не ихъ отеческая забота о насъ, если бы не защита насъ нашимъ Владыкою Платономъ, — немислимо бы и мечтать о десятилѣтіи... Здѣсь еще выдержка изъ той же славной и сильной статьи: «...Но... тутъ бываетъ зацѣпка. Нашъ Владыка — не выноситъ, когда люди мѣшались не въ свое дѣло, и часто показываетъ боссамъ ихъ мѣсто...» Это одно только насъ и ободряетъ и воодушевляетъ нести тотъ тяжелый крестъ, который дается всякому миссіонеру Американскому. Любовь Владыки и заставляетъ насъ забывать все туги и скорби душевныя (мы знаемъ, какъ болѣетъ этими печалями и самъ Владыка) и идти бодро дальше и дальше по такъ тернистому пути...

И ты добрый товарищъ, Отецъ Теофанъ, почтеннѣйшій десятилѣтникъ, иди



дальше и еще и еще неси ту великую ношу, которую неси ты десять лѣтъ, неси ее на пользу нашей святой вѣры православной, на честь нашей Миссіи родной, на славу Русскаго Народа Православнаго.

*Свщ. Іоаннъ Слюшинъ.*

«0»

### КЪ 10-лѢТНЕМУ ЮБИЛЕЮ МИССИОНЕРСКАГО СЛУЖЕНІЯ ВЪ АМЕРИКѢ О. ТЕОФАНА БУКЕТОВА.

Вѣчно живой, подвижной, вѣчно съ свѣжей книжкой самаго новаго русскаго изданія, съ стремительнымъ полетомъ фантазіи, съ художественными порывами, съ писательскимъ зудомъ, сооружающимъ груды дневниковъ, впечатлѣній, мемуаровъ, эскизовъ и пр. и пр., безъ ущерба прямому долгу успѣвающей усердно посѣщать курсы богословія въ церкви епископальной, и писать по церквамъ образа, и учиться живописи въ специальныхъ школахъ, вѣчно грезящій о русскихъ университетахъ, вѣчно кипящій проэктами, мечтами, реформами, жившій въ XIX вѣкѣ вѣкомъ двадцатымъ, а въ двадцатомъ живущій двадцать первымъ, — ушки на макушкѣ, какъ только заводится о чемъ нибудь идейный разговоръ — таковъ нашъ юбиляръ...

Посмотрите на него, и вы скажете, что это юноша только еще соскочившій съ учебной скамьи, готовящійся вступить въ бой съ препятствіями, обставляющими миссіонерскій трудъ въ Америкѣ, а не опытный работникъ, извѣдавшій уже на себѣ всю тяготу миссіонерства здѣсь, проѣхавшій многіе штаты Америки и часть Канады, пастырествовавшій въ нѣсколько приходахъ, отличенный полномочіями благочиннаго въ отвѣтственнѣйшемъ Нью-Йоркскомъ округѣ... Какъ будто и не оставили совнѣ на немъ слѣдовъ эти десять лѣтъ служенія, а между тѣмъ почти накануне самаго юбилея опытный докторскій анализъ открылъ въ организмѣ о. юбиляра за-

чатки губельнаго недуга и даже пылкого и живнерадостнаго о. Теофана спугнуль и смутиль. Чѣмъ рожденъ этотъ недугъ? Тѣми ли холодами, при которыхъ давнымъ давно въ Шентонѣ пришлось начинать свою миссіонерскую тропу, тѣми ли «патріотами», которые издавна присосались къ Анзонійскому приходу, гдѣ прекрасно вель свое дѣло тотъ же юбиляръ, тѣми ли — копотью и дымомъ, какими насыщенъ былъ третій пунктъ — Аллегени, вмѣстѣ съ буйными агитаторами и партіями этотъ приходъ тогда раздиравшими? Тѣмъ ли миссіонерскимъ путешествіемъ къ Нью-Фаундленду, какое предпринялъ о. Теофанъ, задавшись мыслью основать и тамъ православную Миссію, Канадѣскими ли лишениями или, наконецъ, нездоровымъ климатомъ Бруклина?..

Къ счастью, заботой Архипастыря получивъ новое мѣсто служенія, о. Теофанъ нынѣ почти поправился. Тяжелый призракъ болѣзни уходитъ все дальше и дальше, и миссіонерская семья привѣтствуетъ своего собрата радостной надеждой, что Америка еще долго будетъ видѣть его въ миссіонерскихъ рядахъ здрава и благополучна.

Съ перомъ о. Теофана читатели наши знакомы, онъ всегда былъ добрымъ сотрудникомъ, — и за это ему отъ «Вѣстника» искреннѣйшая благодарность въ знаменательный нынѣшній день и искреннѣйшее пожеланіе не угасать въ себѣ искру писательскаго дарованія. Только бы не на такія трагическія темы, какъ недавняя смерть злополучнаго котенка. Достаточно драмъ въ жизни птвуногихъ существъ, чтобы еще разстраиваться созерцаніемъ растерзанныхъ котятъ...

Хорошій товарищъ, одаренный беззлобнымъ, здоровымъ юморомъ, отзывчивый другъ и пастырь, нашъ о. юбиляръ по своей скромности хотѣлъ замолчать дату своего юбилея, — но достоинъ дѣлатель мзды своея! 4 Ноября Американская православная русская церковь вспомнитъ одного изъ своихъ энергичнѣйшихъ работниковъ, вознесетъ о немъ

моленія къ Господу, и пошлетъ о. юбилярю  
свой горячія привѣтствія.

Богъ въ помощь, дорогой о. Теофанъ!

Адресъ о. О. Букетова:

3 Ocean Terrace, Salem, Mass.

А. Х.

«О»

## Некрологъ.

19 Авг. (1 Sept.) текущаго 1911 года въ  
Уналашкѣ, послѣ продолжительной болѣзни,  
скончался протоіерей о. Николай Стефановичъ  
Рысевъ, 82 слишкомъ лѣтъ отъ роду.  
Почившій протоіерей, уроженецъ Аляски,  
половину своей жизни провелъ въ трудныхъ



Протоіерей Николай Стефановичъ Рысевъ.

подвигахъ пастыря-миссіонера. Преосвящен-  
ный Иннокентій назвалъ его «Патріархомъ  
Аляски» и это справедливо, если принять во  
вниманіе его долгодѣтельную жизнь вообще и  
его долгодѣтельную миссіонерскую службу въ  
Аляски въ частности. 30 лѣтъ онъ благо-  
вѣствовалъ слово Божіе въ разныхъ углахъ  
Аляски, какъ пастырь-миссіонеръ. Будучи  
мѣстнымъ уроженцемъ, онъ былъ хорошо  
знакомъ съ суровыми условіями Аляскинска-  
го быта и умѣлъ приспособиться ко всякой об-

становкѣ, ко всякимъ неожиданностямъ, при-  
ключеніямъ и лишеніямъ миссіонерской  
жизни.

О. Николай нѣсколько разъ говорилъ:  
«я русскій подданный, а не американскій  
гражданинъ» и гордился тѣмъ, что онъ рус-  
скій. Онъ былъ сыномъ русскаго подданнаго  
Стефана Рысева, проживавшаго въ Ситкѣ. О.  
протоіерей Рысевъ родился 9 мая 1829 года,  
когда Аляска была еще русской. Образование  
получилъ въ Ситкинской школѣ и былъ пѣв-  
чимъ архіерейскаго хора во времена знаме-  
нитаго миссіонера Преосвященнаго Инно-  
кентія Веніамінова. О. Николай любилъ раз-  
сказывать, какъ онъ однажды, исполняя пар-  
тію альты, не могъ взять высокой ноты. Ре-  
гентъ схватилъ его за ухо и онъ сразу взялъ  
очень высоко. По выходѣ изъ Ситкинской  
школы о. протоіерей Рысевъ поступилъ на  
службу при Россійско-Американской Компа-  
ніи. Во время Крымской войны въ 1854—55  
г.г. ему пришлось быть въ городѣ Петропав-  
ловскѣ, на Камчаткѣ. Въ это время о. Нико-  
лаю было 25 лѣтъ и онъ съ ружьемъ въ ру-  
кахъ стоялъ въ рядахъ защитниковъ Петро-  
павловска.

1-го января 1873 г. Преосвященнымъ  
Іоанномъ о. Николай былъ опредѣленъ на  
должность псаломщика при Кадьякской Вос-  
кресенской церкви. Ему въ это время было  
уже 44 года. Съ этого времени и начинается  
его миссіонерская служба въ Аляскѣ, которая  
продолжилась почти непрерывно 38½ лѣтъ.  
Черезъ 7½ лѣтъ Преосвященнымъ Несто-  
ромъ онъ былъ рукоположенъ во діакона  
(1880 г. 15 авг.), а еще черезъ годъ и во свя-  
щенника къ той же Кадьякской церкви (1881  
г., 10 июля). При Кадьякской церкви онъ про-  
служилъ всего одиннадцать лѣтъ, ежилъ съ  
мѣстнымъ народомъ, привыкъ къ ихъ языку и  
быту, но 22 февраля 1884 г. С.-Петербург-  
скимъ Епархіальнымъ Начальствомъ былъ  
переведенъ настоятелемъ къ Уналашкинской  
Вознесенской церкви съ завѣдываніемъ пре-

жде бывшимъ Атхискимъ приходомъ. Осенью 1884 года на шкунѣ онъ отправился въ Уналашку. Все время дули противныя вѣтры, море было очень бурно и шкуна вмѣсто Уналашки попала въ С.-Франциско, гдѣ о. Николаю пришлось пробыть всю зиму и только весной 1885 г. онъ попалъ въ Уналашку. 26 февр. этого года онъ былъ награжденъ набедренникомъ. Въ Уналашкѣ онъ прослужилъ 8 лѣтъ, разъѣзжая на шкунѣ и въ байдаркахъ по Алеутскимъ островамъ для посѣщенія своихъ пасомыхъ. Между тѣмъ, Уналашкинскій храмъ пришелъ въ ветхость и чувствовалась нужда замѣнить его новымъ. О. Николай Рысевъ положилъ много энергіи и труда, чтобы собрать для этого необходимыя средства. Онъ собралъ обильныя денежныя средства, но ему не пришлось довести дѣло до конца. 1893 г., 22 мая Преосвященнымъ Николаемъ онъ былъ переведенъ на островъ св. Павла и храмъ въ Уналашкѣ былъ построенъ при другомъ священникѣ. 8 мая, 1896 г., онъ былъ награжденъ скуфьею. Въ 1898 г. о. Николай, уже 69 лѣтній старецъ, былъ назначенъ духовникомъ причтовъ Уналашкинскаго благочинія. 6 мая, 1898 г., онъ былъ награжденъ камиллавою. Въ слѣдующемъ 1899 г. скончалась его супруга, Марина Ивановна, 64 лѣтъ отъ роду. Скучно ему было жить одинокому на пустынномъ островѣ, какъ онъ самъ рассказывалъ. Чтобы немного разсѣяться, онъ вздумалъ перемѣнить мѣсто жительства и 1 іюля 1902 г. былъ переведенъ на островъ Унгу. Такимъ образомъ на островѣ св. Павла о. Николай прослужилъ 9 лѣтъ. 6 мая 1903 г. онъ былъ награжденъ наперснымъ золотымъ крестомъ. На островѣ Унгѣ о. Николай служилъ очень недолго. 1 іюля 1903 г., согласно прошенію, онъ былъ уволенъ за штатъ. До 1 ноября 1905 г. онъ официально не числился на службѣ Американской Православной Миссіи, хотя, живя въ Уналашкѣ, неопустительно исполнялъ свою чреду служенія въ храмѣ Божіемъ. Съ 1 ноября 1905 г. о. Николай, согласно предложенію Пре-

священнаго Иннокентія, снова поступаетъ на службу въ Миссіи, оказывая помощь служащимъ въ Уналашкинской церкви и при Уналашкинской школѣ съ приотомъ. 1 января 1907 г. онъ былъ переведенъ въ г. Ситку, гдѣ при соборѣ исполнялъ должность второго священника. Съ 1 ноября 1907 г. онъ состоялъ временно заведующимъ Нучекскою часовнею. Здѣсь онъ однажды, преходя по обледѣвшей дорогѣ, упалъ и сильно ушибся. Этотъ ушибъ, по его словамъ, и послужилъ причиною его продолжительной болѣзни, сведшей его въ могилу. 6 мая 1903 г. онъ былъ награжденъ саномъ протоіерея. Съ 16 мая 1908 г., по распоряженію Преосвященнаго Иннокентія, онъ состоялъ настоятелемъ Уналашкинской церкви, каковую должность исполнялъ до моего прибытія въ Уналашку, 2 октября 1909 года. Я засталъ его еще довольно бодрымъ старцемъ. Не смотря на свои преклонныя года (ему было тогда 80 лѣтъ), онъ обладалъ еще достаточной энергіей, чтобы исполнять пастырскія обязанности при Уналашкинской церкви. Но тѣмъ дальше, тѣмъ слабѣе становились его силы. У него образовалась болѣзнь — «хроническое воспаленіе почекъ», которая медленно, но упорно развивалась. Съ января 1911 года онъ рѣже сталъ служить въ церкви, потомъ рѣже сталъ выходить изъ дому и наконецъ не могъ уже подниматься съ постели. 3 августа онъ исповѣдался и причастился св. Таинъ, а 7 августа пожелалъ собороваться. Последняя его просьба была — «помолитесь о мнѣ грѣшномъ передъ Престоломъ Божіимъ». 19 августа въ 12½ час. ночи онъ скончался. Незадолго передъ этимъ пріѣхалъ съ острова св. Георгія священникъ о. Петръ Кашеваровъ, съ которымъ мы и совершили обтираніе тѣла покойнаго и облаченія его въ священническія одежды. Въ первый же день смерти о. протоіерея прибылъ еще священникъ съ острова св. Павла о. Іоаннъ Орловъ. Панихиды нами отправлялись поочередно утромъ, днемъ и вечеромъ.

20 августа передъ всенощной пами соборѣ совершенъ выносъ тѣла въ церковь съ крестнымъ ходомъ. 21 августа литургія, а послѣ оной отпѣваніе совершалось также соборомъ. Предстоятелемъ былъ священникъ о. Петръ Капеларовъ, какъ имѣющій камиллаву, вторымъ священникомъ служить о. Іоаннъ Орловъ, какъ имѣющій скуфью и третьимъ священникомъ служить азъ многогрѣшный, какъ пустоголовый. Во время причастна священникомъ о. І. Орловымъ было сказано поученіе «О памяти смертной и о приготовленіи къ будущей жизни». Передъ отпѣваніемъ мною сказано съ переводчикомъ Л. И. Сивцовымъ слѣдующее слово:

«Долголѣтняя жизнь дается отъ Бога не всѣмъ людямъ, а только нѣкоторымъ. Почившій протоіерей о. Николай Рысевъ умеръ 82 слѣшкомъ лѣтъ отъ роду. Нелегко и простому человѣку такъ долго прожить на землѣ, а тѣмъ болѣе трудно пастырю, который долженъ быть для вѣрующихъ примѣромъ какъ въ своихъ словахъ, такъ и дѣлахъ. До конца своей жизни почившій о. протоіерей сохранялъ бодрость духа и крѣпость тѣлесныхъ силъ, до послѣднихъ дней онъ сохранилъ веселое расположеніе духа и истинно христіанское доброе настроеніе сердца. Приятно было видѣть, какъ 80-лѣтній старецъ ходитъ прямою и бодрою пеходкой, какъ благоговѣнно и отчетливо служить въ церкви, какъ разумно и правильно рассуждаетъ. Но, злой недугъ подточилъ здоровье крѣпкаго организма. Не смотря на борьбу съ болѣзнію, о. протоіерей за послѣднее время видимо сталъ ослабѣвать. Сначала рѣже сталъ служить въ церкви, потомъ рѣже сталъ выходить изъ дому и наконецъ не могъ уже подниматься съ постели. Ближайшіе родственники окружили его самымъ тщательнымъ уходомъ и насколько возможно старались облегчить страданія старца. Знакомые и сослуживцы часто навѣщали больного. Доктора спѣшили оказать ему медицинскую помощь. Все это доказываетъ, что о. протоіерей мы всѣ любили и уважали.

Итакъ, не стало у насъ любимаго старца. Дѣти лишились своего родителя, духовныя чада потеряли своего духовнаго отца. Померкли очи, уши не слышали, отѣмѣлъ языкъ и сердце перестало биться. Умерло тѣло, но душа, улетѣвшая отъ міра печали и слезъ, жива и безсмертна, потому что Богъ нашъ и нашихъ праотцевъ не есть Богъ мертвыхъ, но живыхъ.

Ничего теперь не нужно для умершаго о. протоіерея, кромѣ молитвы. Почившій какъ бы такъ взываетъ изъ гроба словами церкви: «Прошу всѣхъ и молю: непрестанно молитеся о мнѣ Христу Богу, да не низведенъ буду по грѣхамъ моимъ на мѣсто мученія, но да вчинитъ мя, пѣже свѣтъ животный». Посему въ синодикахъ за упокой прибавьте еще имя протоіерея Николая. А теперь всѣ усердно помолитесь Господу, чтобы Онъ простилъ прегрѣшенія новопроставленнаго протоіерея Николая вольная и невольная и учинилъ бы душу его въ мѣстѣ свѣтломъ, покойномъ и радостномъ, гдѣ всѣ праведные пребываютъ».

Церковь была полна народомъ. Было также много американцевъ, которые почившаго любили и уважали. Чтобы почтить память умершаго о. протоіерея американцы прекратили на нѣкоторое время увеселенія, обычно устраиваемыя въ лѣтнее время.

Протоіерей о. Николай Рысевъ погребенъ въ церковной оградѣ, около могилы своей супруги. Его могила покрыта вѣнками живыхъ цвѣтовъ отъ родныхъ, знакомыхъ и отъ учениковъ нашей миссіонерской школы. Мною отправляется полный сорокоуестъ, ежедневно совершается Божественная литургія. Смѣю надѣяться, что пастыри Сѣверо-Американской Миссіи не забудутъ въ своихъ молитвахъ новопроставленнаго протоіерея Николая.

Священникъ Увалашкинской церкви  
А. Пантелеевъ.

## Святая книга

въ Hotel-ѣ.

Это было въ Дулутѣ. Я остановился въ гостиницѣ McКау, въ двухъ блокахъ отъ Юнионъ Дипо. Убѣдившись въ томъ, что номеръ мой достаточно удобенъ и самъ по себѣ, и по соображеніямъ доллара, я вниманіе свое устремилъ на письменный столъ. Здѣсь лежала черная книга въ кожаномъ перешлетѣ. Я прочиталъ на обложкѣ: „The Holy Bible“.

Среди незнакомой обстановки, какъ будто бы встрѣтилъ стараго друга. Отрадно стало на душѣ. На внутренней сторонѣ обложки былъ наклеенъ печатный листокъ и на немъ отчетливымъ шрифтомъ отпечатано вверху не весьма пространное, но содержательное изъясненіе: „This Holy Book, whose leaves display the Life, the Light, the Truth, the Way, is placed in this room by „The Gideons” — the Christian Commercial Traveling Men's Association. — You should read it to be Wise, believe it to be Safe and practice it to be Holy“. Ближайшее назначеніе Книги очевидно, имѣлось въ виду то, чтобы доставить умственную пищу, нравственную поддержку и практическое руководство странствующему коммерсанту, — сотоварищами его по профессіи, объединившимся въ христіанскую ассоціацію. „E pluribus unum“ — мудрость вѣка сего подкрѣпляемая вѣчная истина Христовой морали.

Чтобъ и самаго неискушеннаго въ чтеніи живого слова заинтересовать и дать толчокъ къ раскрытію этой книги священной, ниже общаго изъясненія даны руководящія указанія — примѣнительно къ различнаго отбѣнка душевнымъ движеніемъ, въ одномъ изъ конхъ можетъ быть застигнутъ случайный transient совершающій свой рейсъ по нуждѣ барометрически колеблющагося биржевого рынка.

Указанія эти обозначены въ девяти краткихъ положеніяхъ:

«1. Если тоска и „blues“ одолеваетъ

и покинуть даже друзьями, читай: Псалмы 23 и 27; Ев. Луки 15 гл.

2. Если «близость» совѣсьмъ плоха, читай: Псаломъ 37; Ев. Иоанна 15 гл.

3. Если обезкураженъ (discouraged), или въ бѣдѣ, читай: Псаломъ 126; Ев. Иоанна 14 гл.

4. Если чувствуешь совѣсьмъ «не по себѣ» (all out of sorts), читай: Посл. къ Евреямъ 12 гл.

5. Если начинаешь окончательно терять вѣру въ людей, читай: 1 посл. къ Коринтянамъ 13 гл.

6. Если скептическое настроеніе одолеваетъ, читай: Ев. Иоанна 6 гл.; 7 гл.; 16—17 ст.; Филиппе. 2 гл., 5—12 ст.

7. Если все у тебя выходитъ «не по твоemu», читай: Посл. Іакова 3 гл.

8. Если совершенно утомленъ и измученъ грѣхомъ, читай: Ев. Луки 18 гл., 9—14 ст.; 35—43 ст.; 19 гл., 1—9 ст.; Ев. Иоанна 3 гл.

9. Если «все обстоитъ благополучно», читай: Псаломъ 121; Ев. Матвея 6 гл., 33—34 ст.; Посл. къ Римлянамъ 12 главу.

Въ заключеніе, благословенная правда — усвой ее: Лук. 19 гл., 10 ст.; Иоан. 3 гл., 16 ст.»

Что приведенные девять померовъ руководящихъ указаній не оказались «въ стѣну брошеннымъ горохомъ», можно было судить по тому, что одинъ изъ предшественниковъ моихъ по комнатѣ оставилъ знаки не совѣсьмъ чисто омытыхъ пальцевъ на той страницѣ, гдѣ помѣстилась двѣнадцатая глава посланія къ Римлянамъ. И на другихъ страницахъ и Нового, и Вѣтхаго Завѣта, можно было видѣть такіе же слѣды (напр., на 8 гл. Иоан.), и замѣтить также было можно слѣды пригнутыхъ угловъ. Книга еще новенькая, недавно выдѣнная изъ подъ стайка...

Видно, заповѣдь Спасителя объ изслѣдованіи Писаній и дыя пекущихся, во превлуществу, «о мірскихъ» и нервно-стремительно ищущихъ прежде всего «сія вса», ино-

гда бываетъ естественно-наступной потребностью и удовлетворяется по мѣрѣ случайно выпадающей возможности.

«Душа по природѣ христіанска», песо-  
мѣрно... I. П.

«0»

## Походы по Алеутскимъ островамъ.

IV.

### На шкунѣ въ Умнакѣ.

Въ этомъ году мнѣ пришлось путешествовать очень разнообразно. То я скользилъ по морю въ байдаркѣ, какъ дикарь, то качался по волнамъ на пароходѣ, то карабкался по горнымъ тропинкамъ. Еще осталось испытать морскую качку на шкунѣ. Mr. Applegate намѣревается отправиться на своей шкунѣ въ Умнакѣ, въ 160 миляхъ отъ Уналашки. Онъ изъявилъ согласіе взять и меня съ собой.

2/15 августа, въ 3 часа дня мы вышли изъ Уналашки. Вѣтеръ слабый, а потому мы движемся очень медленно. За ночь мы дошли до «Веселой бухты» (Cheerful bay), въ 12 миляхъ отъ Уналашки. Утромъ слѣдующаго дня былъ густой туманъ и совершенно тихо. Къ обѣду туманъ разсѣялся, но вѣтра нѣтъ и шкуна цѣлый день качалась на одномъ и томъ же мѣстѣ. На третій день немножко подвинулись назадъ, должно быть отнесло теченіемъ. Вѣтру нѣтъ. Шкуна все время качается съ боку на бокъ и неприятно хлопаетъ ослабѣвшими парусами. Подъ утро четвертаго дня подулъ свѣжій боковой вѣтеръ и шкуна довольно быстро двигается впередъ. Къ вечеру вѣтеръ измѣнился и сдѣлался противнымъ, такъ что мы почти не подвигаемся впередъ. Вечеромъ пятаго дня, т. е. 6/19 августа, мы наконецъ, пришли въ Умнакѣ.

Я помѣстился въ церковномъ домикѣ. Домикъ такой же, какъ и въ Черновскомъ селеніи, только немного почище. Одно окно. Въ комнатѣ стоитъ каминъ, столъ, два стула и кровать съ чистымъ постельнымъ бѣльемъ.

7/20 августа. Весь день провелъ въ часовнѣ, исполняя разнаго рода требы. Часовня, въ честь Святителя и Чудотворца Николая, довольно большая, въ родѣ церкви, и вполне благоустроенная.

8/21 августа. Служилъ литургію, на которой сказалъ поученіе «о воспитаніи дѣтей».

Умнакское селеніе расположено на ровной низкой долинѣ, по обѣ стороны рѣчки, которая вытекаетъ изъ озеръ, лежащихъ сзади деревни. На одной сторонѣ рѣчки 15 бараборъ, а на другой сторонѣ, болѣе возвышенной, 8 бараборъ. Вдали видѣются высокія горы, а вблизи деревни расположены только невысокіе холмы. всюду растетъ множество травы, но кустарниковъ нѣтъ. Нѣтъ даже тальника и малины. Встрѣчается только черника, но и той мало. Бараборы въ деревнѣ большія и довольно благоустроенныя. Почти въ каждой бараборѣ по два окна. Во многихъ бараборахъ устроены деревянный полъ и потолокъ, стѣны оклеены обоями и въ комнатѣ имѣется плита. Кромѣ бараборъ въ селеніи есть два деревянныхъ дома. Одинъ мистера Аполгейта, который имѣетъ здѣсь торговлю, а другой церковный домикъ, въ которомъ останавливается священникъ. Зимой этотъ домикъ служитъ помѣщеніемъ для школы. Здѣсь собираются алеутскія дѣти и часовенный псаломщикъ, Арсеній Крюковъ, учить ихъ читать и писать по-русски и по-алеутски.

Всѣ алеуты здѣсь здоровы и ведутъ трезвую жизнь. Населеніе за послѣдній годъ увеличилось на два человека. Свои бараборы они содержатъ чисто и вообще живутъ зажиточнѣе, чѣмъ въ другихъ селеніяхъ. Это, я думаю, нужно объяснить тѣмъ, что кромѣ охоты на красныхъ и пестрыхъ лисицъ, они въ каждое лѣто уходятъ на шкунѣ Аполгейта на промыслы за бобрами и при удачной охотѣ на все селеніе въ лѣто зарабатываютъ до \$1,000 и болѣе.

Въ Умнакѣ очень много красной рыбы. Рыба заходитъ черезъ рѣчку въ озера, гдѣ она мечетъ икру. На рѣчкѣ сдѣлана плотина и устроена небольшой прудъ, въ который и попадаетъ рыба. Здѣсь красная рыба бываетъ круглый годъ. Въ любое время года каждый алеутъ селенія можетъ приходить сюда съ багромъ и брать себѣ рыбы, сколько ему нужно для своего семейства.

Алеуты здѣсь, какъ и въ другихъ селеніяхъ, очень религіозные. Они любятъ церковное пѣніе и поютъ въ часовнѣ довольно стройно.

Обратное путешествіе въ Уналашку было болѣе благопріятное. Дулъ попутный вѣтеръ и шкуна быстро подвигалась впередъ. Мы плыли только сутки. 9/22 августа, въ 2 часа ночи мы возвратились въ Уналашку.

Свящ. Уналашкинской церкви

А. Пантелеевъ.

## The Normal Statute for the Parishes of the American Orthodox Diocese.

23 March, 1909, approved and signed:

Archbishop PLATON.

§ 1. An Orthodox parish of the North American Diocese, which is part of the Russian Orthodox Church, is an ecclesiastical institution subordinate to the local Archbishop or Bishop, appointed by the Supreme Church Hierarchy of Russia and existing for the satisfaction of the religious and moral needs of a certain number of Orthodox Christians, guided by a pastor who is appointed for their church by the local Archbishop.

§ 2. Each parish has territorial limits, which are established and amended in conformity with and according to, the demands of circumstances, by permission of the Supreme Diocesan Authority.

§ 3. The establishment of a new parish results either from the demand of the inhabitants of a certain locality or on the initiative of the Authority of the Diocese.

§ 4. In both cases the parish shall be established only after a complete investigation of conditions which, in the announced or proposed parish, in a given locality guarantee its existence and growth, as well as the support of its clergy. The result of the investigation of such conditions together with the statement that the parish accepts the jurisdiction of the Archbishop of North America and the totality of his parochial rights granted to him by the Apostolic rules and the canon of the Church, shall be formulated as a regular obligation of the parish towards the Archbishop or Bishop of the Diocese and recorded by the local civil authorities, in accordance with which the parish obtains a charter from the State. The original of the obligation and the copy of the charter are to be kept by the North American Ecclesiastical Consistory, and a copy of the promise and the original of the charter are to be kept in the archives of the parish.

§ 5. Newly established parishes may be of two kinds: independent and dependent:

a) If for some reason (for instance for failure to comply with the obligation mentioned in § 4, the further existence of an independent parish is considered undesirable, the Archbishop may inscribe the parish with its church as dependent on another parish. According to the circumstances the Diocesan

Authority may abolish a parish altogether, transferring its members to the membership of another parish.

b) If facts prove that a dependent parish is able to exist independently, on a petition from the parishioners, the Diocesan Authority may, without infringing on § 4, raise such a parish to independent existence.

c) When a parish is made dependent on another, the hours of Divine Services and the fees to the priest for officiating, shall be left to be amicably settled by the two parishes and, on their being approved by the Diocesan Authority, they shall have the power of mutual obligation.

### The Clergy.

§ 6. The number of the members of the clergy for each parish is settled by the Diocesan Authority according to the material resources and the rate of membership and the wishes of the parishioners.

§ 7. The members of the clergy of the parish churches are selected by the Archbishop of the Diocese, and in the same way it entirely depends on his decision to transfer them from one parish to another.

§ 8. The parish priest is appointed to a certain church and cannot leave it and change to another, without permission of the Archbishop of the Diocese, as also, excepting in case of imminent death, he can not administer church rites within the boundaries of another parish and for its members, or, in general, interfere with the life of another parish, without the consent of the priest of that parish and an order of the Diocesan Authority.

§ 9. The permission of the monthly salary of the clergy, their dwellings, the supply of fuel, lighting, water and ice, as also the fees of the priest for offices, being the obligation of the parish and an object of solicitude on the part of the Diocesan Authority, shall be settled at the first establishment of the parish § 4, and can be changed only with the knowledge and by permission of the Diocesan Authorities.

§ 10. The rights and duties of the parochial clergy are defined by the church rules and special instructions, on the basis of the following fundamental rules:

a) The head of the clergy is the priest. The other members are his chief helpers in all his work, who owe him respect and obedience, as he owes to them fatherly attention and care.

b) The priest of the parish is the pastor of the parishioners: he is entrusted by the Bishop with the duties of teaching them the rules of faith and Christian living, of celebrating public Divine Service and private offices, according to the church canon, of administering holy Sacraments and guiding the Christian life. He is responsible before God and the Bishop for the prosperity of his flock as regards religious feeling, spiritual enlightenment and moral progress.

c) Besides the duties of pastorship and Divine offices in the carrying out of which the priest is guided by his presbyterial oath and his conscience and which is controlled by the Diocesan Authority through the intermediary of the Rural Dean, it is the duty of the parochial priest and the other members of the clergy, his helpers, to look after the good order of the church and its adornment, to found a church library, a parish school, a reading room, a temperance society, and in general to participate actively in all the works of the Parish Council.

d) It is the duty of the clergy to keep exact metrical records, complying with the general directions of the civil authority in America concerning this matter, to keep licenses, statistical records, etc., and to report to the Diocesan Authority, according to the size, dates and forms of which the parochial clergy are informed by the chief priest of the District (blagochinni).

e) The parochial priest, being the head of the parish, shall be the mediator between the Bishop and the parish in all the affairs of the church and the parish.

#### Parishioners.

§ 11. All persons of the Orthodox confession living within the boundaries of the parish and recorded in the parish book shall be considered members of the parish.

§ 12. The parish book records the baptismal name of the parishioners, the baptismal name of his father, his family name, his profession and family position, the dates of his birth, his baptism, his marriage and his death, his confession and his taking the holy communion, his becoming a member of the parish and his leaving it and also all information with regard to his paying the established parish fees. The form of the book is established by the Diocesan

Authority. For a stated price the Consistory sends these books to the parishes. Books which have been filled are put into the archives of the church.

§ 13. When parishioners change from one parish to another, they shall present to the priest of the new parish a permit signed by the clergy of the former parish, recording all the information of their parish book concerning them, to be copied in the book of the new parish. The permit forms approved by the Authority of the Diocese may be obtained by the parishes from the Ecclesiastical Consistory for a stated price and are paid for by transferring parties, including 25c. for the church they are leaving. During the period for which, as stated by transfer certificate, the transferring party has paid all the established fees, he shall be free from dues in his new parish. In the contrary case he shall have to pay his arrears according to the normal prices of the new parish.

b) As to the financial liabilities of parishioners towards their parish, church, and parochial institutions, they are defined on one side by their obligations before the Head of the Diocese—§ 4—and on the other by the resolutions of their Parochial Council.

c) The rights of the parishioners shall be: to take part in the general discussion of ways and means to satisfy the needs of the parish as regards religion, morality, education, charity and economy; to be elected for offices in the Parochial Council, and, when filling one of these offices, to take part in the government of the parish and the direction of its life and activity.

§ 14. (a) The ecclesiastical and religious, and the moral and social duties of the parishioners are: attending divine offices on Sundays and holidays, keeping church statutes and fasts, yearly penance and holy communion, bringing up and teaching their children accordingly to the Orthodox faith and in the spirit of their church, respecting their Bishop and the servants of God he appoints, obeying them in matters of faith and the church, helping them in every way to attain good results of their pastoral work and directing their personal activity towards the welfare and prosperity of the parish, etc., etc.

(To be continued).

«O»

Редакторъ,  
Каедральный Прот. А. Хотовицкій.